

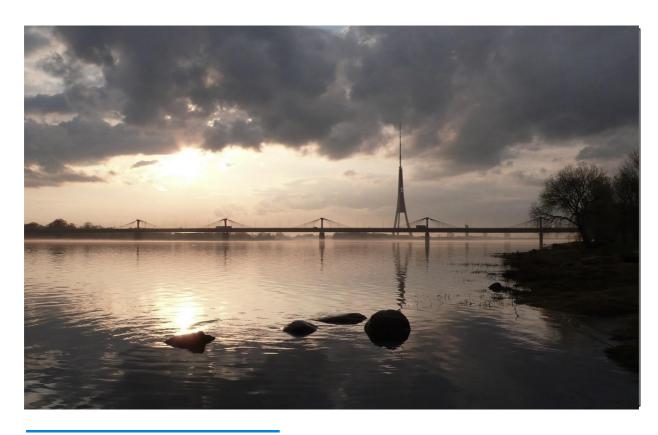


# Letton

# Licence LLCER

2024-2025

Brochure non contractuelle, à jour au 10 avril 2024. Des modifications sont susceptibles d'intervenir d'ici la rentrée.



# Sommaire

Cliquez sur les numéros de page pour accéder directement aux rubriques.

Présentation générale  Le letton  Son enseignement à l'INALCO	3
L'équipe enseignante	4
Informations pratiques Lieu d'enseignement Inscription administrative Inscription pédagogique Secrétariat pédagogique Autres liens utiles Calendrier universitaire Emploi du temps	4 4 5 5
Présentation du cursus  Objectifs pédagogiques	6 8 8 8
Séjours à l'étranger Séjours Erasmus+ Cours d'été en Lettonie Aide au voyage de l'INALCO	9
Liste des enseignements	10
Licence bilangue	15
Descriptifs des enseignements	17

# Présentation générale

#### Le letton

La langue lettone *(latviešu valoda)* est parlée par près de deux millions de personnes. Elle est la langue officielle de la Lettonie et une des langues de l'Union européenne.

Le letton est une langue à flexions : les déclinaisons comptent cinq cas fondamentaux ; le système verbal est riche avec une diversité de temps, des valeurs aspectuelles, l'emploi de verbes à particule, de verbes réfléchis et de constructions impersonnelles.

Le letton est une langue semi-tonale : certaines syllabes portent des tons (deux ou trois). Ce trait, ainsi que l'accent fixe (première syllabe de chaque mot) et les syllabes longues (voyelles longues, diphtongues) confèrent au letton une prosodie très particulière.

Le letton est traditionnellement classé dans la branche balto-slave des langues indoeuropéennes. Il partage des caractéristiques tour à tour morphologiques, lexicales, syntaxiques ou phonétiques avec d'autres langues de ce groupe (lituanien, russe...), ainsi qu'avec des langues fenniques (estonien, finnois...) ou germaniques (allemand, suédois...) parlées dans la région baltique.

Le letton emploie l'alphabet latin (33 lettres, dont 11 portent des signes diacritiques). Il est écrit depuis le XVI<sup>e</sup> siècle. La littérature lettone est illustrée tant par une tradition populaire (chants en quatrains de sept-huit pieds) que par des auteurs et auteures de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle (Aspasija, Blaumanis...) ou contemporains (Ābele, Bels, Čaks, Ezera...). Les traductions en français sont à ce jour très peu nombreuses.

### Son enseignement à l'Inalco

L'enseignement du letton à l'Inalco remonte aux années 1930. L'Inalco est le seul établissement supérieur français – et un des très rares en Europe – à dispenser une formation complète en langue et culture lettones.

Les cours de langue abordent de façon équilibrée tous les aspects de l'apprentissage : grammaire théorique, exercices grammaticaux, prononciation, compréhension et expression orales, expression écrite, lecture, analyse et traduction de textes. L'enseignement comprend également des cours de civilisation (histoire, société, culture, littérature) sur la Lettonie et la région baltique.

La taille réduite des groupes permet une approche individualisée des besoins des étudiants, dans une atmosphère conviviale.

La présente brochure décrit la licence LLCER (« Langues, littératures et civilisations étrangères et régionales ») de letton. Les cours de letton peuvent également être suivis dans le cadre de diplômes d'établissement (**Diplôme de langue et de civilisation** sur quatre niveaux) ou dans le cadre du **Passeport Langues O'**, une formation non diplômante permettant aux bacheliers de valider jusqu'à 8 cours par année universitaire. Cette formation est ouverte aussi aux non-bacheliers, mais sans possibilité de validation.

Les étudiants inscrits en licence ou en master dans un autre établissement peuvent suivre des cours de letton en **mineure** (jusqu'à 12 crédits ECTS).

Pour les diplômes d'établissement, consulter la brochure spécifique disponible sur le site Internet de l'Inalco (page « <u>Letton</u> » du département Europe).

# L'équipe enseignante

**Eric LE BOURHIS**, maître de conférences en langue, littérature et civilisation lettones ; responsable pédagogique du cursus de letton, <a href="mailto:eric.lebourhis[at]inalco.fr">eric.lebourhis[at]inalco.fr</a> <a href="https://www.inalco.fr/annuaire-enseignement-recherche/le-bourhis-eric">https://www.inalco.fr/annuaire-enseignement-recherche/le-bourhis-eric</a>

Anda AUZIŅA, chargée de cours

Louise de BRISSON, chargée de cours

Baiba TROŠČENKO, chargée de cours

Madara ULME, chargée de cours

**Katerina KESA**, maître de conférences en civilisation de l'espace baltique, <u>katerina.kesa[at]inalco.fr</u>

https://www.inalco.fr/annuaire-enseignement-recherche/kesa-katerina

### Informations pratiques

### Lieu d'enseignement

Institut national des langues et civilisations orientales (INALCO) 65 rue des Grands Moulins, 75013 Paris Tél. +33 (0)1 81 70 10 00.

https://www.inalco.fr/

Accès : métro ligne 14 ou RER C, station « Bibliothèque François Mitterrand » ; bus 89 et 62, arrêt « Bibliothèque Rue Mann » ; tram 3a, arrêt « Avenue de France ».

### Inscription administrative

L'accès en 1<sup>re</sup> année de licence se fait via les plateformes <u>Parcoursup</u>. Des inscriptions directes aux niveaux L2 et L3 sont également possibles sous conditions via Ecandidat. Les modalités et le calendrier des inscriptions sont consultable à l'adresse ci-dessous : <a href="https://www.inalco.fr/inscriptions-administratives">https://www.inalco.fr/inscriptions-administratives</a>

Les demandes de dérogation pour une inscription hors Parcoursup ou hors délai sont à adresser au directeur de département.

Sur les possibilités de venir étudier à l'Inalco dans le cadre d'un échange international : https://www.inalco.fr/candidater-un-cursus-diplomant

### Inscription pédagogique

Indispensable pour assister aux cours et passer les examens, l'inscription pédagogique consiste à déclarer les cours que vous comptez suivre (même s'ils sont obligatoires). Elle se fait en ligne une fois l'inscription administrative validée. Voir la procédure détaillée : https://www.inalco.fr/inscriptions-pedagogiques

Pour en savoir plus sur l'inscription en parcours Licence+ pour les étudiants qui bénéficieront des dispositifs d'accompagnement individuel, de formation et de soutien, complémentaires du cursus de licence 1 et destinés à favoriser la réussite des étudiants : <a href="https://www.inalco.fr/licences-llcer-parcours-de-reussite-amenages">https://www.inalco.fr/licences-llcer-parcours-de-reussite-amenages</a>

**Attention**: Pour certains enseignements, notamment les enseignements d'ouverture de L2 et L3 (UE4), l'inscription pédagogique peut être complétée au secrétariat pédagogique. L'inscription dans le parcours Licence en L1 (UE4 de L1), notamment pour les étudiants admis en catégorie « oui-si » sur Parcoursup, se fait en ligne. Pour toute question, s'adresser au secrétariat pédagogique Licence + du bureau 3.24.

### Secrétariat pédagogique

Le secrétariat pédagogique gère les inscriptions pédagogiques, les notes, les demandes de dispense d'assiduité et de validation d'acquis (il ne s'occupe pas des inscriptions administratives).

Secrétaire pédagogique : Mme Vérika JAKIMOV, bureau 3.41B

Tél. 01 81 70 11 31

secretariat.europe@inalco.fr
Pour prendre rendez-vous :

https://rdv.inalco.fr/modules/rdv\_verika\_jakimov/student\_connexion.php?id\_dept=13

#### Autres liens utiles

• Section de letton : <a href="https://www.inalco.fr/langues/letton">https://www.inalco.fr/langues/letton</a>

- Brochures pédagogiques du département Europe : <a href="https://www.inalco.fr/europe">https://www.inalco.fr/europe</a>
- Emplois du temps de l'année en cours : https://planning.inalco.fr
- Planning des examens : <a href="https://www.inalco.fr/examens">https://www.inalco.fr/examens</a>
- Plateforme pédagogique Moodle : <a href="https://moodle.inalco.fr">https://moodle.inalco.fr</a>
- Espace numérique de travail (ENT) : <a href="https://ent.inalco.fr">https://ent.inalco.fr</a> (l'ENT permet notamment de prendre connaissance des notes après chaque session d'examens.)
- Bourses et aides diverses : https://www.inalco.fr/bourses-et-aides-sociales
- Bibliothèque universitaire des langues et civilisations (BULAC) : https://www.bulac.fr

#### Calendrier universitaire

Le calendrier de l'année universitaire : <a href="https://www.inalco.fr/calendrier-universitaire">https://www.inalco.fr/calendrier-universitaire</a>

Les réunions et journées de rentrée : <a href="https://www.inalco.fr/actualites/rentree-2023">https://www.inalco.fr/actualites/rentree-2023</a>

### Emploi du temps

Les cours de langue lettone de première et de deuxième années de licence sont en général organisés dans l'après-midi ou en début de soirée. En 2024-2025, les cours de langue de première année auront lieu le lundi et le mercredi entre 17h et 20h. Des changements d'horaire sont susceptibles d'intervenir avant ou après la rentrée.

Pour plus de précisions et pour les autres cours de langue et de civilisation lettone, contactez l'enseignant responsable du cursus de letton. Pour les autres cours de licence, voir les autres brochures et contactez les enseignants responsables.

À partir de la rentrée, voir également sur le site : https://planning.inalco.fr

### Présentation du cursus

La licence de letton s'adresse aussi bien aux personnes désireuses de compléter une autre formation qu'à celles qui sont à la recherche d'une formation initiale principale. Le cursus est conçu pour les grands débutants. Aucune connaissance préalable de la langue n'est requise. Les personnes ayant déjà une certaine connaissance de la langue peuvent contacter le/la responsable du cursus pour d'éventuels aménagements.

### Objectifs pédagogiques

- 1) doter les étudiants d'une compétence linguistique directement utilisable pour la communication orale et écrite en letton et pour l'exploitation et la traduction de tous types de documents et textes rédigés dans cette langue (niveau visé : A1+ ou A2 en fin de 1<sup>re</sup> année, A2+ ou B1 en fin de 2<sup>e</sup> année et B1+ ou B2 en fin de 3<sup>e</sup> année) ;
- 2) fournir une connaissance générale de l'histoire, de la culture et de la société lettones, permettant l'accès aux références culturelles et aux codes sociaux et communicationnels en vigueur en Lettonie, condition préalable pour entretenir des relations ou travailler avec des locuteurs de letton ;
- 3) insérer ces connaissances linguistiques et culturelles dans leur cadre régional européen, de les relier aux grandes problématiques du monde contemporain ainsi qu'aux compétences disciplinaires fondamentales permettant la poursuite d'études en master à l'Inalco ou dans un autre établissement.

### Principes généraux de la scolarité

Ces principes sont votés chaque année par le Conseil des Formations et de la Vie Étudiante et le Conseil d'administration, conformément au Code de l'éducation.

- Le cursus de licence est réparti sur trois années (L1, L2, L3).
- L'année est divisée en deux semestres, comprenant chacun 13 semaines de cours.
- Les enseignements sont organisés en *éléments constitutifs* (EC), regroupés en *unités d'enseignement* (UE). Un EC correspond à un cours semestriel, identifié par un intitulé et un code alphanumérique. Le code de chaque EC commence par trois lettres indiquant la langue ou le parcours (LET pour le letton, ECO pour les cours régionaux sur l'Europe), suivies d'une lettre indiquant si le cours a lieu au premier semestre (A) ou au second (B), puis d'un chiffre qui indique le niveau à partir duquel cet EC peut être choisi. Une UE est un bloc qui regroupe plusieurs EC et possède également un code spécifique.
- Chaque EC ou UE validé donne droit à un certain nombre de crédits européens, dits **ECTS** (European Credit Transfer System). Une fois obtenus, ces crédits sont acquis sans limitation de durée.
- Les **modalités du contrôle des connaissances** et la **Charte des examens** s'imposent à tous les étudiants et sont consultables sur le site de l'Inalco : <a href="http://www.inalco.fr/formations/emplois-temps-examens/reglements-chartes">http://www.inalco.fr/formations/emplois-temps-examens/reglements-chartes</a>
- Des **passerelles** sont possibles entre la licence et les diplômes d'établissement. Les EC validés dans le cadre des UE1 et UE2 de la licence peuvent en effet être incorporés ultérieurement dans un diplôme d'établissement, et inversement.
- Chaque semestre représente 30 crédits ECTS. Pour obtenir la licence, il faut donc valider 180 crédits ECTS.
- Tout **enregistrement de cours** est formellement soumis à l'autorisation préalable de l'enseignant responsable. Le cas échéant, il est strictement interdit d'en faire un usage autre que personnel.

#### Contrôle des connaissances

- Le contrôle des connaissances se fait par défaut en **contrôle continu**, et l'**assiduité aux cours** est de rigueur.
- Il est possible de demander une **dispense d'assiduité** aux cours et de dérogation au contrôle continu, dûment motivée, et accompagnée de justificatifs. Le formulaire est disponible sur le site et doit être imprimé. La demande s'effectue après la rentrée lors de l'inscription pédagogique, et avant la date limite fixée chaque année, auprès du secrétariat pédagogique. Si la dispense est accordée, l'enseignement sera validé en **contrôle terminal** (un examen en fin de semestre pour chaque EC).

À la différence des formations à distance, spécifiquement conçues et annoncées comme telles, la dispense d'assiduité n'implique pas que des supports de cours soient fournis par les enseignants. Les étudiants en dispense d'assiduité doivent prendre contact avec l'enseignant de chaque cours pour se signaler.

**Rappel :** Il n'est pas possible de changer de régime d'inscription (contrôle continu ou contrôle final) en cours de semestre (sauf dérogation).

- Une session d'examen est organisée à la fin de chaque semestre. Les étudiants ayant validé le contrôle continu intégral (CCI) ne passent pas l'examen terminal du semestre.
- Les étudiants ayant échoué au contrôle continu ou à la première session d'examens peuvent se présenter à la **session de rattrapage** organisée pour les deux semestres à la fin de l'année universitaire.
- Modalités de validation et de compensation :
  - Les notes obtenues aux EC d'une même UE se compensent entre elles :
  - une UE est validée si la moyenne des notes des EC qui la composent est supérieure ou égale à 10.
  - Il y a également compensation entre les notes des UE d'un même semestre, sous réserve d'avoir obtenu la note minimale de 8 à chacune des UE.
  - De même, il y a compensation entre les deux semestres d'une même année, à condition que la moyenne de chaque semestre soit supérieure ou égale à 8. Les étudiants qui n'ont pas validé leur semestre peuvent se présenter au rattrapage.
  - Il n'y a pas de compensation entre années.
  - En cas d'absence injustifiée à une épreuve, aucune moyenne ne peut être calculée pour l'UE correspondante ni pour le semestre, et les règles de compensation ne peuvent pas s'appliquer. L'étudiant est alors défaillant.
- Les modalités détaillées du contrôle des connaissances sont consultables sur le site de l'Inalco. Les étudiants sont vivement encouragés à lire attentivement ce document : <a href="http://www.inalco.fr/formations/emplois-temps-examens/reglements-chartes">http://www.inalco.fr/formations/emplois-temps-examens/reglements-chartes</a>

#### • Lexique du relevé de notes

ABI : Absence injustifiée ABJ : Absence justifiée

ADM: Admis AJ: Ajourné

DEF : Défaillant : la moyenne n'a pas pu être calculée car l'étudiant ne s'est pas présenté à certaines épreuves

AJAC : Ajourné autorisé à continuer

Pour un passage conditionnel en deuxième année, il faut à la fois :

- avoir validé un semestre de première année ;
- avoir obtenu une moyenne minimum de 8 sur 20 au semestre non validé Pour plus de détails, voir les Modalités de contrôle des connaissances.

### Organisation de la L1

En L1, chaque semestre comporte 3 ou 4 UE. L'UE1 regroupe les enseignements de langue. L'UE2 comprend des enseignements de civilisation portant sur la Lettonie et la région baltique. L'UE3 comprend un cours obligatoire de méthodologie et des enseignements au choix (civilisation, initiation à une autre langue).

Pour les étudiants inscrits dans le parcours « Licence + » (admis en catégorie « ouisi »), la L1 comporte également une UE4 qui comprend un module de personnalisation du parcours de formation, un module de formation et un module de soutien personnalisé (Voir la brochure spécifique au parcours « Licence + »).

#### Les parcours possibles en L2-L3

En deuxième année (L2), l'étudiant poursuit l'étude de la langue et civilisation choisie (UE1 et UE2). Il détermine aussi l'orientation qu'il veut donner à sa licence en optant pour l'un des quatre parcours proposés (UE3 et UE4) : parcours régional Europe, parcours thématique et disciplinaire, parcours bilanque et parcours professionnalisant.

- Parcours régional Europe : Les étudiants en parcours régional choisissent leurs enseignements d'UE3 (enseignements régionaux de civilisation ou d'initiation à une autre langue) dans l'offre du département Europe. Ils sont libres de choisir les cours d'UE4 qui leur conviennent, en fonction de leurs projets personnels et de leurs centres d'intérêt : les UE4 comprennent chacune 2 EC (6 ECTS) qui peuvent être choisis dans la liste des cours de civilisation régionale ou des cours thématiques et disciplinaires (portant sur une discipline des sciences humaines ou sur une thématique traitée selon une approche pluridisciplinaire et transrégionale) ou dans l'offre de l'établissement.
- Parcours thématiques et disciplinaires : Dans ce type de parcours, l'UE3 est choisie dans l'offre du département mais l'UE4 comprend les enseignements propres à un des 12 parcours. Les parcours proposés sont les suivants :

- Anthropologie (ANT),

- Arts du monde (ART),
- Enjeux politiques mondiaux (ENJ),
- Environnement (ENV),
- Ethnomédecine (ETH) suspendu en 2024-25
- Genres et sexualités dans le monde (GSM),
- Histoire connectée du monde (HCM),
- Linguistique (LGE),
- Littératures, arts et traduction (LIT),
- Oralité (ORA),
- Philosophies d'ailleurs (PHI),
- Religion (REL),
- Violence, migrations, mémoire (VMM).

L'étudiant.e peut aussi choisir des enseignements proposés dans différents parcours et composer un programme personnalisé. Pour en savoir plus, consultez la brochure : https://www.inalco.fr/formations/licences-llcer-parcours-thematiques-et-disciplinaires

• Parcours bilangue : Dans ce type de parcours, l'UE1 et l'UE2 concernent la langue principale, tandis que l'UE3 et l'UE4 sont remplacées par un bloc d'enseignement d'une autre langue, à hauteur de 9 ECTS par semestre en L2 et de 15 ECTS par semestre en L3. Les enseignements de seconde langue sont pris dans les UE1 du niveau précédent. Il faut donc que les cours de letton soient compatibles en L2 avec les cours de L1 de la seconde langue et en L3 avec les cours de L2 de la seconde langue.

Il convient de vérifier au préalable la compatibilité des emplois du temps. Les secondes langues pour lesquelles la compatibilité des emplois du temps est garantie dans le cadre de la licence de letton sont l'estonien, le lituanien et le russe. (Voir à la fin de cette brochure)

- Parcours professionnalisant (accès sur dossier) : Dans ce type de parcours, l'UE3 et l'UE4 sont remplacées par des enseignements spécifiques à l'une des 5 filières professionnalisantes sélectives, à hauteur de 9 ECTS par semestre en L2 et de 15 ECTS par semestre en L3. Les filières professionnalisantes sont les suivantes :
  - Commerce international (CI);
  - Communication et formations interculturelles (CFI) ;
  - Didactique des langues (DDL);
  - Relations internationales (RI);
  - Traitement automatique des langues (TAL).

Pour en savoir plus : <a href="https://www.inalco.fr/formations/licence-llcer-parcours-professionnalisant">https://www.inalco.fr/formations/licence-llcer-parcours-professionnalisant</a>

• Parcours Cap emploi (suspendu en 2024/2025): Dans ce parcours l'UE4 comporte chaque année un module de formation axé sur le monde de l'entreprise et l'accès au marché de l'emploi (semestres impairs) ainsi qu'un stage en entreprise (semestres pairs). Le parcours Cap emploi peut être intégré dès la L1. À l'issue de la L2, les étudiants peuvent soit poursuivre en L3 LLCER parcours Cap emploi, soit s'orienter vers la licence pro en alternance. (Voir la brochure spécifique à ce parcours).

# Mobilités et séjours à l'étranger

#### Mobilités Frasmus+

L'Inalco a conclu des accords Erasmus+ avec l'Université de Lettonie (Riga) et avec l'Académie de la Culture de Lettonie (Riga). Les étudiants inscrits en licence (à partir de la L2) ont la possibilité de déposer leur candidature pour effectuer un ou deux semestres d'études dans l'un de ces établissements, en bénéficiant d'une aide financière de la Commission européenne. Voir les détails sur le site de l'Inalco :

http://www.inalco.fr/international/etudiants-inalco/partir-cadre-erasmus

#### Cours d'été en Lettonie

L'Université de Lettonie (Riga) organise chaque été une école d'été de deux semaines avec des cours de langue (pour différents niveaux), des cours de civilisation et des excursions.

Voir: <a href="https://www.latvianlanguage.lu.lv/">https://www.latvianlanguage.lu.lv/</a>

L'Université de Daugavpils organise chaque été une école d'été de dix jours avec des cours de langue pour débutants ou faux débutants, des cours de civilisation et des excursions.

Voir: https://summerschool.mozello.lv/home/

### Aide au voyage de l'Inalco

À partir de la L2, les étudiants peuvent bénéficier d'une aide au voyage de l'Inalco, en vue d'effectuer un séjour de perfectionnement linguistique ou d'études dans le pays pendant les vacances universitaires d'été. Cette aide couvre une partie du billet d'avion. Pour plus de renseignements, consulter le site de l'Inalco: <a href="http://www.inalco.fr/vie-campus/soutien-accompagnement/bourses-aides-financieres">http://www.inalco.fr/vie-campus/soutien-accompagnement/bourses-aides-financieres</a>

# Liste des enseignements

	ECTS	Volume horaire	
	Licence 1	60	hebdo- madaire
	Semestre 1	30	13,5 h
UE1 - Ense	eignements fondamentaux de langue	15	6 h
LETA110a	Grammaire lettone 1	4	1,5 h
LETA110b	Étude de textes lettons 1	4	1,5 h
LETA110c	Pratique écrite et orale du letton 1	7	3 h
	eignements fondamentaux de civilisation	6	3 h
ECOA130b	,	3	1,5 h
LETA120a LETA120b	Introduction à la culture lettone 1 (assuré en 2024-2025) ou Littérature lettone 1 (en alternance, assuré en 2023-2024)	3	1,5 h
UE3 - Ense	eignements régionaux	9	4,5 h
ECOA130a	Méthodologie : approches pluridisciplinaires de l'Europe 1 (collectif) + 2 EC à choisir librement parmi les catégories suivantes :	3	1,5 h
	• Enseignements de civilisation du département de L1 (à l'exclusion de ECOA130j, obligatoire en 2e année de licence en UE2). Par exemple : ECOA130i Géographie des pays de l'espace baltique ECOA130l Introduction aux études finno-ougriennes 1		
	• Autres enseignements sans prérequis de langue du département Europe (associés à une autre langue), cf. la brochure des cours sans prérequis du département.		
	• Enseignements sans prérequis de langue d'un autre département ou d'un autre établissement, en lien avec la formation suivie à l'Inalco.		
	• Initiation à une autre langue de l'INALCO (grammaire et/ou exercices de grammaire).		
	30	13,5 h	
UE1 - Ense	eignements fondamentaux de langue	15	6 h
LETB110a	Grammaire lettone 2	4	1,5 h
LETB110b	Étude de textes lettons 2	4	1,5 h
LETB110c	Pratique écrite et orale du letton 2	7	3 h
UE2 - Ense	eignements fondamentaux de civilisation	6	3 h
	Sociétés et systèmes politiques comparés des États baltes 2	3	1,5 h
LETB120a LETB120b	Introduction à la culture lettone 2 (assuré en 2024-2025) ou Littérature lettone 2 (en alternance, assuré en 2023-2024)	3	1,5 h
	eignements régionaux	9	4,5h
ECOB130a	Méthodologie : approches pluridisciplinaires de l'Europe 2 (collectif) + 2 EC à choisir librement parmi les catégories suivantes :	3	1,5 h
	• Enseignements de civilisation du département de L1 (à l'exclusion de ECOB130j, obligatoire en 2e année de licence en UE2). Par exemple : ECOB130i Sécurité et risques dans l'espace baltique ECOB130l Introduction aux études finno-ougriennes 2		
	• Autres enseignements sans prérequis de langue du département Europe, cf. la brochure des cours sans prérequis du département.		
	• Enseignements sans prérequis de langue d'un autre département ou d'un autre établissement, en lien avec la formation suivie à l'Inalco.		
	• Initiation à une autre langue de l'INALCO (doit correspondre aux EC EC éventuellement suivis au premier semestre).		

	Licence 2	ECTS	Volume horaire
	Licerice 2	60	hebdo- madaire
	Semestre 3	30	13,5 h
UE1 - Enseig	nements fondamentaux de langue	15	6
LETA210a Gi	rammaire lettone 3	4	1,5 h
LETA210b Ét	tude de textes lettons 3	4	1,5 h
LETA210c Pr	ratique écrite et orale du letton 3	7	3 h
UE2 - Enseig	nements fondamentaux de civilisation	6	3 h
_	istoire de la région baltique jusqu'au xɪxe siècle	3	1,5 h
	ntroduction à la culture lettone 1 (assuré en 2024-2025) La Littérature lettone 1 (en alternance, assuré en 2023-2024)	3	1,5 h
	nements régionaux (parcours régional)	3	1,5 h
	EC à choisir librement parmi les catégories d'enseignements uivantes :		
E	Enseignements de civilisation du département de L2, par exemple : ECOA230a Histoire des peuples entre Baltique et mer Noire au XIX <sup>e</sup> siècle 1 ECOA230f Introduction aux littératures d'Europe médiane ou enseignement régional proposé en S1 et non encore validé.		
	Autres enseignements sans prérequis de langue du département urope, cf. la brochure des cours sans prérequis du département.		
	Enseignements sans prérequis de langue d'un autre département ou 'un autre établissement, en lien avec la formation suivie à l'Inalco.		
	Initiation à une autre langue de l'INALCO.		
UE4 - Enseig transversale)	nements libres (parcours régional sans spécialisation )	6	3 h
2	EC à choisir librement parmi :		
	Tous les enseignements admis au titre de l'UE3, à condition qu'ils 'aient pas déjà été choisis en UE3		
di	Les enseignements proposés dans le cadre d'un parcours isciplinaire ou thématique (voir les brochures des parcours ransversaux).		

	ECTS	Volume horaire hebdo- madaire			
	Semestre 4	30	13,5 h		
UE1 - Ense	ignements fondamentaux de langue	15	6 h		
LETB210a	Grammaire lettone 4	4	1,5 h		
LETB210b	Étude de textes lettons 4	4	1,5 h		
LETB210c	Pratique écrite et orale du letton 4	7	3 h		
UE2 - Ense	ignements fondamentaux de civilisation	6	3 h		
ECOB130j	Histoire de l'Estonie et de la Lettonie depuis le xix <sup>e</sup> siècle	3	1,5 h		
	Introduction à la culture lettone 2 (assuré en 2024-2025) ou Littérature lettone 2 (en alternance, assuré en 2023-2024)	3	1,5 h		
UE3 - Ense	ignements régionaux (parcours régional)	3	1,5 h		
	1 EC à choisir librement parmi les catégories d'enseignements suivantes :  • Enseignements de civilisation du département de L2, par exemple : ECOB230a Histoire des peuples entre Baltique et mer Noire au xixe siècle 2 ECOB230f Histoire des idées en Europe (suspendu en 2024-2025) ou enseignement régional proposé en S2 et non encore validé.  • Autres enseignements sans prérequis de langue du département Europe, voire la brochure des cours sans prérequis du département.  • Enseignements sans prérequis de langue d'un autre département ou d'un autre établissement, en lien avec la formation suivie à l'Inalco.  • Initiation à une autre langue de l'INALCO (l'EC correspondant doit avoir été suivi au semestre précédent).				
transversal		6	3 h		
	<ul> <li>2 EC à choisir librement parmi :</li> <li>Tous les enseignements admis au titre de l'UE3, à condition qu'ils n'aient pas déjà été choisis en UE3.</li> <li>Les enseignements proposés dans le cadre d'un parcours disciplinaire ou thématique (voir les brochures des parcours transversaux).</li> <li>Anglais (sous réserve des capacités d'accueil ; s'il est choisi ce semestre, l'anglais ne pourra pas l'être en L3 ; les étudiants souhaitant suivre dans leur cursus à la fois des cours d'anglais et un parcours thématique et disciplinaire ont intérêt à choisir l'anglais en L2).</li> </ul>				

Licence 3		ECTS	Volume horaire
	Licence 5	60	hebdo- madaire
	Semestre 5	30	14,25 h
UE1 - Ense	eignements fondamentaux de langue	15	6 h
LETA310a	Grammaire lettone 5	3	1,5 h
LETA310b	Version lettone 1	4	1,5 h
LETA310c	Pratique écrite et orale du letton 5	4	1,5 h
LETA310d	Letton des médias 1	4	1,5 h
UE2 - Ense	eignements fondamentaux de civilisation (pas d'UE2 en L3 de letton)		
UE3 - Ense	eignements régionaux (parcours régional)	9	4,5 h
	3 EC à choisir librement parmi les catégories d'enseignements suivantes :		
	<ul> <li>Enseignements de civilisation du département au choix parmi :         ECOA330a L'Europe centrale dans l'entre-deux-guerres 1         ECOA330b Les Balkans dans l'entre-deux-guerres 1         ECOA330c Histoire de l'Europe centrale et orientale après 1945 1         ECOA330d Le roman européen au xxe siècle 1         ECOA330e L'Union européenne dans le monde         ECOA330f Histoire des peuples entre Baltique et mer Noire dans l'entre-deux-guerres         ou enseignements régionaux proposés en S1 et S3 et non encore validés.</li> <li>Autres enseignements sans prérequis de langue du département Europe, cf. la brochure des cours sans prérequis du département.</li> </ul>		
	• Enseignements sans prérequis de langue d'un autre département ou d'un autre établissement, en lien avec la formation suivie à l'Inalco.		
	• Initiation à une autre langue de l'INALCO : 2 EC par semestre au maximum, éventuellement de langues différentes.		
UE4 - Ense transversa	eignements libres (parcours régional sans spécialisation le)	6	3 h
	2 EC à choisir librement parmi :		
	$\bullet$ Tous les enseignements admis au titre de l'UE3, à condition qu'ils n'aient pas déjà été choisis en UE3.		
	• Les enseignements proposés dans le cadre d'un parcours disciplinaire ou thématique (voir les brochures des parcours transversaux).		
	• Anglais (sous réserve des capacités d'accueil ; à condition qu'il n'ait pas déjà été validé en L2).		

Licence 3	ECTS	Volume horaire hebdo- madaire
Semestre 6	30	14,25 h
UE1 - Enseignements fondamentaux de langue	15	6 h
LETB310a Grammaire lettone 6	3	1,5 h
LETB310b Version lettone 2	4	1,5 h
LETB310c Pratique écrite et orale du letton 6	4	1,5 h
LETB310d Letton des médias 2	4	1,5 h
UE2 - Enseignements fondamentaux de civilisation (pas d'UE2 en L3 de letton)		
UE3 - Enseignements régionaux (parcours régional)	9	4,5 h
3 EC à choisir librement parmi les catégories d'enseignements suivantes :  • Enseignements de civilisation du département au choix parmi : ECOB330a L'Europe centrale dans l'entre-deux-guerres 2 ECOB330b Les Balkans dans l'entre-deux-guerres 2 ECOB330c Histoire de l'Europe centrale et orientale après 1945 2 ECOB330d Le roman européen au xxe siècle 2 REIB330c Construction européenne : histoire et institutions ou enseignements régionaux proposés en S2 et S4 et non encor validés.  • Autres enseignements sans prérequis de langue du département Europe, voire la brochure des cours sans prérequis du département.  • Enseignements sans prérequis de langue d'un autre département od'un autre établissement, en lien avec la formation suivie à l'Inalco.  • Initiation à une autre langue de l'INALCO : 2 EC par semestre a maximum, correspondant aux EC suivis au premier semestre.	nt u	
UE4 - Enseignements libres (parcours régional sans spécialisation transversale)	6	3 h
<ul> <li>2 EC à choisir librement parmi :</li> <li>Tous les enseignements admis au titre de l'UE3, à condition qu'ils n'aient pas déjà été choisis en UE3.</li> <li>Les enseignements proposés dans le cadre d'un parcours disciplinaire ou thématique (voir les brochures des parcours transversaux).</li> </ul>		

# Licence bilangue

### Secondes langues conseillées aux étudiants de letton

Pour les étudiants de letton intéressés par une licence bilangue, les secondes langues conseillées et la composition de leurs blocs d'enseignements sont indiquées ci-dessous. Ces blocs remplacent les UE3 et UE4 de L2 et de L3. Pour des renseignements et pour les autres langues, contacter les responsables du cursus de la langue 2 choisie.

#### -Estonien comme seconde langue

12	S3	9 ECTS	ESTA110a ESTA110b ESTA110c	` '
L2	S4	9 ECTS	ESTB110a ESTB110b ESTB110c	Grammaire estonienne 2 (2 h) Étude de textes estoniens 2 (1 h) Pratique écrite et orale de l'estonien 2 (3 h)
- 2	S5	15 ECTS	ESTA210a ESTA210b ESTA210c ESTA120a ESTA220b	Grammaire estonienne 3 (1,5 h) Étude de textes estoniens 3 (1,5 h) Pratique écrite et orale de l'estonien 3 (3 h) +1 EC au choix parmi : Introduction à la culture estonienne 1 Littérature estonienne 1
L3	S6	15 ECTS	ESTB210a ESTB210b ESTB210c ESTB120a ESTB220b	Grammaire estonienne 4 (1,5 h) Étude de textes estoniens 4 (1,5 h) Pratique écrite et orale de l'estonien 4 (3 h) +1 EC au choix parmi : Introduction à la culture estonienne 2 Littérature estonienne 2

#### -Lituanien comme seconde langue

				<del>,</del>
L2	S3	9 ECTS	LTUA110a LTUA110d LTUA110e	Grammaire du lituanien 1 (1,5 h) Pratique orale du lituanien 1 (2 h) Pratique écrite du lituanien et thème 1 (2 h)
L2	S4	9 ECTS	LTUB110a LTUB110d LTUB110e	Grammaire du lituanien 2 (1,5 h) Pratique orale du lituanien 2 (2 h) Pratique écrite du lituanien et thème 2 (2 h)
		45.5050	LTUA210a LTUA210c LTUA210d LTUA220a	Grammaire lituanienne 3 (1 h) Pratique orale du lituanien 3 (2 h) Pratique écrite du lituanien 3 (2 h) La vie quotidienne des Lituaniens par les textes 1 (1 h)  1 EC à choisir parmi : Histoire de la Lituanie 1 (1,5 h) (1 an sur 3)
	S5	15 ECTS	LTUA120b LTUA120c LTUA210b	Géographie de la Lituanie 1 (1,5 h) (1 an sur 3) Culture et Folklore lituaniens 1 (1,5 h) (1 an sur 3) Exercices grammaticaux, Phonétique lituanienne et laboratoire 1 (2h) 1 EC de civilisation ou de spécialisation de la langue majeure 1 EC thématique ou disciplinaire
L3			LTUB210a LTUB210c LTUB210d LTUB220a	Grammaire lituanienne 4 (1 h) Pratique orale 4 (2 h) Pratique écrite du lituanien 4 (2 h) La vie quotidienne des Lituaniens par les textes 2 (1 h)
	S6	15 ECTS	LTUB120a LTUB120b LTUB120c LTUB210b	1 EC à choisir parmi : Histoire de la Lituanie 2 (1,5 h) (1 an sur 3) Géographie de la Lituanie 2 (1,5 h) (1 an sur 3) Culture et Folklore lituaniens 2 (1,5 h) (1 an sur 3) Exercices grammaticaux, Phonétique lituanienne et laboratoire 2 (2h) 1 EC de civilisation ou de spécialisation de la langue majeure 1 EC thématique ou disciplinaire

#### -Russe comme seconde langue

En L2, les cours de russe langue 2 correspondent à ceux de l'année d'initiation en russe. En L3, les cours de russe langue 2 correspondent à ceux de l'année de L1 en russe.

		DUCADO1a	Cyproposing the devices of (2 h)
			Grammaire théorique 0A (2 h)
			Grammaire pratique 0A (2 h)
S3	9 ECTS		Expression orale 0A (2 h)
			Expression écrite 0A (2 h)
		RUSA002c	Phonétique 0A (1 h)
		RUSB001a	Grammaire théorique 0B (2 h)
		RUSB001b	Grammaire pratique 0B (2 h)
S4	9 ECTS	RUSB002a	Expression orale 0B (2 h)
		RUSB002b	Expression écrite 0B (2 h)
		RUSB002c	·
		RUSA110a	Grammaire théorique 1 (3 h)
		RUSA110b	Grammaire pratique et thème grammatical 1 (3h)
		RUSA110c	Expression écrite 1 (1,5 h)
C.E.	1 F F CTC	RUSA110d	Expression orale 1 (1,5 h)
55	15 ECIS		1 cours à choisir parmi :
		RUSA120a	Histoire de la Russie avant 1905 1 (1,5 h)
		RUSA120b	
		RUSA120c	
		RUSB110a	Grammaire théorique 2 (3 h)
		RUSB110b	Grammaire pratique et thème grammatical 2 (3h)
		RUSB110c	. ,
0.0	0.5		Expression orale 2 (1,5 h)
56	15 ECTS		1 cours à choisir parmi :
		RUSB120a	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	S3 S4 S5	S4 9 ECTS  S5 15 ECTS	RUSA002b     RUSA002c     RUSB001a     RUSB001b     RUSB002a     RUSB002b     RUSB002c     RUSB002c     RUSA110a     RUSA110b     RUSA110c     RUSA120a     RUSA120b     RUSA120c     RUSB110a     RUSB110b     RUSB110c     RUSB110d     RUS

### Le letton comme seconde langue

Le letton peut être choisi comme seconde langue dans le cadre d'une licence bilangue. Les blocs d'enseignements de seconde langue ont la composition suivante :

L2	S3	9 ECTS	LETA110a LETA110b LETA110c	Grammaire lettone 1 (1,5 h) Étude de textes lettons 1 (1,5 h) Pratique écrite et orale du letton 1 (3 h)
LZ	S4	9 ECTS	LETB110a LETB110b LETB110c	Grammaire lettone 2 (1,5 h) Étude de textes lettons 2 (1,5 h) Pratique écrite et orale du letton 2 (3 h)
	S5	15 ECTS	LETA210a LETA210b LETA210c	Grammaire lettone 3 (1,5 h) Étude de textes lettons 3 (1,5 h) Pratique écrite et orale du letton 3 (3 h) +1 EC parmi : Introduction à la culture lettone 1 (1 an sur 2, assuré en
L3			LETA120b	2024-2025) Littérature lettone 1 (1 an sur 2, assuré en 2023-2024)
LJ	L3		LETB210a LETB210b LETB210c	Grammaire lettone 4 (1,5 h) Étude de textes lettons 4 (1,5 h) Pratique écrite et orale du letton 4 (3 h)
S	S6	15 ECTS	LETB120a LETB120b	+1 EC parmi : Introduction à la culture lettone 2 (1 an sur 2, assuré en 2024-2025) Littérature lettone 2 (1 an sur 2, assuré en 2023-2024)

# Descriptifs des enseignements

# Cours de langue (UE1)

LETA110a LETB110a	Grammaire lettone 1 & 2 (E. Le Bourhis)
Descriptif	Cours pour débutants. Apprentissage des fondements de la grammaire lettone, par la théorie, des exercices et l'étude de phrases et de très courts textesorthographe, phonétique, accent tonique et tonssystème nominal : cas fondamentaux (nominatif, accusatif, génitif, datif, locatif) dans les 6 déclinaisons des noms et dans la flexion des pronoms et des adjectifs ; -système verbal : flexion aux principaux temps des verbes être, donner, aller, et des 2e et 3e conjugaisons, familiarisation avec la 1re conjugaison (vingt verbes), verbes à particule, aspect, préverbes, verbes réfléchissyntaxe des cas, emploi des nombres, des adverbes, des prépositions, des particules et des conjonctions.
Évaluation	Contrôle continu : plusieurs évaluations au cours du semestre ; un examen écrit et oral en fin de semestre
	Contrôle terminal : un examen écrit et oral en fin de semestre

LETA110b LETB110b	Étude de textes lettons 1 & 2 (E. Le Bourhis)
Descriptif	Cours pour débutants. Approfondissement et mise en pratique des connaissances acquises en cours de grammaire au travers de l'étude de textes courts.  -explication grammaticale et traduction de textes ;  -apprentissage du lexique autour de thèmes de la vie courante ;  -exercices de lecture.
Évaluation	Contrôle continu : plusieurs évaluations au cours du semestre ; un examen écrit et oral en fin de semestre Contrôle terminal : un examen écrit et oral en fin de semestre

LETA110c LETB110c	Pratique écrite et orale du letton 1 & 2 (B. Troščenko)
Descriptif	Cours pour débutants. Acquisition progressive de compétences en communication (écrite et orale) en letton. Niveau visé : A2apprentissage des bases de la communication courante (saluer, se présenter, poser des questions simples, décrire une image) ; -exercices de compréhension orale et de prononciation ; -réutilisation des bases de grammaire dans des phrases, thème, rédaction.
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations au cours du semestre

LETA210a LETB210a	Grammaire lettone 3 & 4 (E. Le Bourhis)
Descriptif	Approfondissement de l'étude de la grammaire par la théorie et des exercicessystème verbal : étude approfondie de la 1ère classe de conjugaison (50 verbes), conditionnel, participes, gérondif ; -déclinaison et syntaxe des pronoms et adjectifs indéfinis et interrogatifs ; -syntaxe des phrases complexes ; -étude des procédés de formation des mots (dérivation, composition).
Évaluation	Contrôle continu : plusieurs évaluations au cours du semestre ; un examen écrit et oral en fin de semestre Contrôle terminal : un examen écrit et oral en fin de semestre

LETA210b LETB210b	Étude de textes lettons 3 & 4 (L. de Brisson)
Descriptif	Lecture, traduction et explication grammaticale de textes de difficulté croissante (jusqu'à de premiers textes de presse).  Mise en pratique des connaissances acquises en cours de grammaire. Enrichissement du lexique autour de thèmes plus particuliers.
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations au cours du semestre

LETA210c LETB210c	Pratique écrite et orale du letton 3 & 4 (M. Ulme)
Descriptif	Approfondissement de l'aptitude à la communication écrite et orale, visant à donner aux étudiants une compétence correspondant aux niveaux A2+ ou B1exercices de compréhension orale et de prononciation ; -conversation courante sur des thèmes familiers et/ou plus particuliers ; -exercices de rédaction, thème.
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations au cours du semestre

LETA310a LETB310a	Grammaire lettone 5 & 6 (E. Le Bourhis)
Descriptif	Retour sur les éléments de grammaire étudiés précédemment, exercices et approfondissements portant sur les éléments complexes du système verbal.
Évaluation	Contrôle continu : plusieurs évaluations au cours du semestre ; un examen écrit et oral en fin de semestre Contrôle terminal : un examen écrit et oral en fin de semestre

LETA310b LETB310b	Version lettone 1 & 2 (B. Troščenko et M. Ulme)
Descriptif	L'objectif du cours est de développer l'aptitude des étudiants à lire et à traduire des textes lettons contemporains.  Traduction de textes divers et employant différents registres de langue : scénarios, lettres, textes scientifiques Initiation à la traduction littéraire.
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations au cours du semestre

LETA310c LETB310c	Pratique écrite et orale du letton 5 & 6 (A. Auziņa)
Descriptif	Cours visant à donner aux étudiants une compétence pratique en letton correspondant aux niveaux B1+ ou B2thème, compréhension orale, rédaction de textes structurés et exposant des arguments, exposésapprentissage des registres de langue pour un usage souple de la langue adapté aux différents contextes (familiers, professionnels).
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations au cours du semestre

LETA310d LETB310d	Letton des médias 1 & 2 (A. Auziņa)
Descriptif	Apprentissage des spécificités de la langue des médias. Développement de la compréhension orale et écrite (générale et détaillée) à partir de la presse écrite et de documents audiovisuels. Entraînement à la compréhension de débats. Traduction de courts et moyens métrages documentaires.
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations au cours du semestre

# Cours de civilisation (UE2)

LETA120a	Introduction à la culture lettone 1 & 2 assuré en 2024-2025 (E. Le Bourhis et
LETB120a	L. de Brisson)
Descriptif	Cours sans prérequis de langue. Ce cours porte sur l'histoire de la culture lettone au sens large depuis le XIX <sup>e</sup> siècle. Il portera sur : la géographie culturelle de la Lettonie, les traditions populaires, l'habitat, les arts et les minorités culturelles de Lettonie.
Évaluation	Contrôle continu intégral : plusieurs évaluations, dossiers et exposés

LETA120b LETB120b	Littérature lettone 1 & 2 assuré en 2023-2024
Descriptif	Cours sans prérequis de langue. Ce cours porte sur l'histoire de l'espace littéraire letton depuis le XIXº siècle jusqu'au début du XXIº siècle. Il s'appuie sur la lecture de fragments de textes traduits en français et présente les contextes politiques, économiques et sociaux de production et de diffusion de ces textes. Il suit une progression chronologique et est structuré autour de quelques grands thèmes (réalisme, féminisme, exil, censure).
Évaluation	Contrôle continu intégral : 1 dossier et 1 exposé par semestre

ECOA130b ECOB130b	Sociétés et systèmes politiques comparés des États baltes 1 & 2 (K. Kesa)
Descriptif	Ce cours vise à donner aux étudiants une compréhension approfondie et problématisée des sociétés et systèmes politiques de l'Estonie, de la Lettonie et de la Lituanie. Il s'agit d'analyser les principaux aspects de la vie politique, économique et sociale de ces pays en mettant l'accent aussi bien sur les éléments communs que ceux qui différencient ces États et sociétés ou leurs segments.  Le <u>1er semestre</u> est consacré en particulier à l'étude des spécificités régionales et identitaires de ces pays et peuples, aux questions mémorielles et à l'intégration des minorités ethniques, mais également aux différents processus et étapes de déconstruction et de construction d'institutions politiques et économiques qui ont accompagné l'intégration euroatlantique des trois pays.  Le <u>2nd semestre</u> a comme but de donner un aperçu général de la situation sociale, politique et économique ainsi que des débats contemporains liés aux modèles socio-économiques, aux enjeux politiques, à la parité homme-femme, aux minorités sexuelles, à la place de l'opinion publique et des médias. Seront également abordées dans ce cours les questions relevant de la politique étrangère et de l'action internationale des États baltes.
Évaluation	Contrôle continu : un exposé oral et une épreuve écrite (1,5 h) de questions de cours en fin de semestre. Chaque note compte pour moitié dans la note finale. Contrôle terminal : une épreuve écrite de questions de cours (1,5 h)

ECOA130j	<b>Histoire de la région baltique jusqu'au xIXº siècle</b> (K. Kesa et E. Le Bourhis)
Descriptif	Ce cours vise à donner aux étudiants un aperçu de l'histoire de la région baltique au travers de phénomènes majeurs qu'elle a connus entre le bas Moyen-Âge et l'époque moderne : christianisation, commerce maritime (Hanse), Réforme et Contre-Réforme, dominations polonaise, suédoise et russe, Lumières et émancipation des paysans. Le cours se concentre sur les rives orientales de la mer Baltique (Prusse, Lituanie, Livonie, Finlande). Il replace l'histoire de ces territoires et de leurs habitants dans la perspective régionale plus large dictée par leur situation géographique entre le Saint-Empire, les royaumes scandinaves, les principautés russes et la République de Deux Nations.
Évaluation	Contrôle continu : deux épreuves écrites Contrôle terminal : un examen écrit

ECOB130j	Histoire de l'Estonie et de la Lettonie depuis le xIX <sup>e</sup> siècle (K. Kesa et E. Le Bourhis)
Descriptif	Introduction à l'histoire des provinces baltiques de l'Empire tsariste durant la seconde moitié du XIX <sup>e</sup> siècle et jusqu'à la Première Guerre mondiale, et de l'Estonie et de la Lettonie jusqu'en 1991. Panorama des transformations culturelles, économiques, politiques et sociales de ces sociétés. Éclairages sur la construction/déconstruction d'une unité régionale et d'identités nationales (entre Allemagne, Russie et Europe du Nord).
Évaluation	Contrôle continu : une fiche de lecture ; un examen écrit en fin de semestre Contrôle terminal : un examen écrit